MOVIE DAILY NEWS　公共租界工部局登記證C字八一九號　法租界登記證在呈請中

電影日報

民國念九年十一月十九日　星期二
第一〇三期
零售每份五分

打對臺愈演愈烈

粵語片白雪公主突告開拍

黃岱向片商提議定名為『雪姑七俠傳』 由梅綺領銜主演實係國語片一支勁敵

劉瓊　萬籟鳴攝

近來、中國的電影事業，似乎分成了二大陣線，一面是國語片，一面是粵語片。

閃電新聞

粵語片的勢力，一向雄踞在廣東及香港一帶，攝片的大本營是香港，正像上海是國語片的大本營一樣，歷年以來的出品、數不勝計，其中令人感覺優越者固然遍地皆是，而失敗的作品，也見到不少。

國語影片就在這種情兄下，無形之中與粵語片對持起來，雖然雙方並無短兵接觸的現象發生，但，競爭終是避免不了的事實，這，當然是為了拷貝問題，最好的電影市場是南洋，國語片粵語片就形成了勢力上的打對台、過去，粵語片似乎稍佔優勢，但最近以來，由於國語的電影事實的不斷努力和發奮，真所謂「半斤八兩」，實力上已經差不多了。

就是為了這一層，兩方面漸漸鬧出了「惡劣」的「雙包案」局面，不久之前，「民生」的粵語「賽金花」，就是一個顯明的例子，而最近據本報記者探悉，又有驚人的一次演出了。

這便是「白雪公主」，好萊塢卡通鼻祖華脫狄司耐作品攝成中國影片的問題。

假使是生長在上海的人，沒有人不知道國聯公司的「白雪公主」，是陳娟娟飾白雪，陸露明飾皇后，韓蘭根，殷秀岑，洪警鈴，湯傑，葛福榮等飾七矮人的一部兒童教育電影，目前該片全部告竣，不日起將在新光作隆重的獻映。據可靠的情報聲稱：粵語「白雪公主」亦決定開拍了。

在香港，「白雪公主」卡通片是被譯為「雪姑七友傳」者，最近，粵南著名導演黃岱，業已正式建議公司最高當局，拍攝「雪姑七友傳」粵語片，這消息，至目前截止，已有成為事實的絕對可能了。

黃岱導演的「雪姑七友傳」，理想中的陣容頃已正式決定，除由梅綺扮飾白雪外，更有林美美之皇后，黃壽年，劉桂康，巢非非，朱普泉，廖夢覺，傳檬等之七矮人，據云該片之作風，將仿效原樣，即化妝方面，亦擬完全符合好萊塢格式，而演出上，將為上海「白雪公主」同一典型之影片，利用圖畫上儘可能應運的誇張來增加全劇的情趣。

如此，「白雪公主」的雙包案恐怕難免發生了，幸好一則正宗的國語片已經完成，不久即能問世，二則香港之「雪姑七友傳」，其市場之徧疇絕不和我們完全類同，雙包案的風氣，似乎可以緩和一點了。

然而，歸根說一句，這不是好現象，我們深信在國聯公司慎重工作，而在吳永剛之導演下，「中國白雪公主」總可以先人一步地來一下捷報呢？

本報專訊

仙樂舞廳周璇，吳村，白雲昨晚七時同赴仙樂舞廳，金嗓子練唱新曲，由洛平樂隊伴奏，事後復赴攝影場拍「西廂記」。

「孔夫子」昨晨在金城試片，參觀者百餘位，座中獨多光頭童子，蓋皆為戲劇學校學生。

定戶之幸運

今日中獎
許德
定單一五四八號
愛多亞路五洲藥房
大上海夜場戲券二張晨九時送出

閣下倘於今日訂閱電影日報明日起天天有獲得大華大光明國泰南京大上海金城國聯滬光新光戲大戲院當天九券兩張希望

十一月之禮物！

十一月份訂閱本報者概贈陳雲裳健美照片一幀

訂閱本報每月一元五角，天天抽獎贈送九大戲院戲券，又可獲得明星照片及其他精美贈品機會繁多

凡介紹訂本報五份送壹份，餘類推

代訂處本社及五洲書報社

優待讀者

凡聲明本報讀者附二角函郵箱二〇二〇號影迷社，奉好萊塢明星照四張，一元念二張

每周徵答

第十四次（贈送童月娟最近相片一張）

本報為增進讀者興趣起見，每周舉行電影趣味徵答一次，略備薄贈以助雅興，凡本刊直接定戶均可參加，猜中八則者即能得獎，來函請書明姓名地址及定單號碼，寄牯嶺路廿號電影日報「每周徵答部」。每戶不得連猜二次，截止期定十一月念三日（郵戳為憑逾期無效）。答案及中獎定戶在下星期二本刊披露。

★（一）陳燕燕，黎莉莉，阮玲玉曾合演過聯華公司出品的「三個摩登女性」。（十）（一）

★（二）最近以票友加入國聯公司的一個新人，她的名字是鳳儀。（十）（一）

★（三）國華公司歌唱巨片「天涯歌女」全片共計有八支名曲。（十）（一）

★（四）中國聯合影業公司的巨頭張善琨是廣東人。（十）（一）

★（五）著名默片「水國春秋」的導演是張石川。（十）（一）

★（六）與阮玲玉合演「新女性」的一個男明星是金燄。（十）（一）

★（七）萬籟鳴最近完成了一部卡通短片，它的名字是「老笨狗餓肚記」。（十）（一）

★（八）金城大戲院下期公映的路明新作「打漁殺家」，它的導演是「一門三傑」之一陳鏗然。十

★（九）前日與「白門姑娘」訂婚的余光，曾經和陳玉梅，葉秋心合演過「覺悟」一片。

★（十）藝華公司重攝「啼笑姻緣」的導演是孫敬。（十）（一）

星海浮沉錄

一個女明星的死

長篇熱情哀感小說（八十三）

·小芳·

「這倒不容易說，因為我喜歡她，同時，我更不希望由你來害她的終身！」徐海光理直氣壯地說着。

「喔，你好像是好人了！可是，你不能把她從我的懷裏奪過去，始終不是好漢呢？」洪星到這時候，已經有點懊惱了，他用勁把木梳擲在地上，一面踏步走出浴室。

「我們既然如此，也好看一看大家的苗頭？」洪星指手劃脚繼續說完，就安閒地坐在沙發上，等待着徐海光的答覆。

徐海光對於這種情勢下展開了舌戰、當然不肯妝場，他剛想開口，下面扶梯上已經走來了娟，手裏捧着一隻飯盤，盤裏有幾碟小菜，看模樣，似乎是特地烹飪的，所以十分調勻地發放熱氣。

「吃飯吧！」娟忽忽的走進了洪星的房間，放下碗菜以後，只簡單地說了一句，就迅速地進了出去，走過徐海光面前的時候，故意裝作一個女傭的樣子，把鬧在腰邊的裙子輕擦着手背。

……

「你不去也得，我走了，最後，我可以告訴你的，如果你儘是那樣，我準會揭發全部的祕密，統統給你清算以前的舊帳！」徐海光瞧見洪星正在趕緊吃飯，連自己也不招呼一聲，就惡狠狠地警告着。

「我怕你？大家都是吃這碗飯的人，大家都有不少醜事，我也好來源源本本暴露你的一切呢！」這一幕對台戲一直唱到娟重新上樓的時候，方才告一結束地收了場子。

娟跑來的目的，是報告洪星說有一個女子口音的人打電話來、請洪星馬上過去，因為那邊等候好久了。

洪星知道這就是李美芳的電話，便站起身子來對徐海光說：

本報第十三次 每周徵答揭曉

（一）「凄涼無復舊容顏」是不是「梁山伯祝英台」之插曲中的一節歌詞。（非）

（二）王竹友在將近公映的「西施」中担任文桂一角。（是）

（三）「梅熹處女成名傑作是不是「黃金殼」。（非）

（四）「金銀世界」的編劇就是該片導演李萍倩。（非）

（五）「孔雀東南飛」的故事是第一次搬上銀幕。（非）

（六）著名默片「空谷蘭」的導演是張石川。（是）

（七）「一代尤物」中的馮若蘭是許曼華担任扮飾的。（非）

（八）何蘋將在「紅拂傳」扮飾「紅拂」一角。（非）

（九）陳佐芬這名字是著名明星陳娟娟的原名。（非）

（十）白雲是福建人。（非）

猜中八條以上得獎者，計鄭珮，陳樹德，白雪，周飛，顧信芳，李文傑，陳正龍，吳英瑛，趙珍，張一凡，徐光英，胡良玉，吳士章，許澤夫，錢承基，張繼祖，賀金濤，匡韻笙，王惠珍，茜茜，陳家碧，梁炳芳，黃月華，周華德，張貴發，謝永章，戈無畏，樊旅人，顧一民，黃昌復，朱云生等三十一人，各贈白虹照片一張，今日全部由專差送上。

影迷俱樂部

編輯先生：今有數題，請先生代為解答，不知先生怕煩否？

（一）顧蘭君和李英戀愛為什麼徐欣夫要反響？

（二）張翠紅外子為什麼要阻止愛妻拍電影？

（三）李綺年住在什麼地方？

（四）李紅的未婚夫余光是否是前電影界的余光？（鄭蓁）

鄭蓁先生：我們決不怕麻煩，疑問特覆如下：

（一）顧蘭君是徐欣夫的小姨，顧蘭君的「走紅」有一半也是姊夫的功勞、所以一且和李英鬧戀愛，徐欣夫會反響，其實、外界形容得也過份一點，徐欣夫不樂意是事實，決沒有人們口邊那樣的兇勢。

（二）當然是為了愛護體貼了。

（三）她住在藝華公司，近來不曾覓屋安居。

（四）是的。（編者）

簡答

李光耀先生：函悉，謝謝你這樣的關心着一個不值得關心的人！關於我的事項，你知道得還算一半，因為告訴你的人，嘴吧誇張了一點，以致傳聞有點失實了。（編者）

代郵

「影迷俱樂部」創刊以來，承蒙諸君踴躍投函，不勝榮幸，最近有多數讀者來函聲請「函覆」事宜，編者決以最誠懇的態度接受，茲特定「函覆」規約如下，敬希諸君循例辦理，否則恕不答覆：

（一）來函詢問者須將題目繕寫清楚，並於題目下酌空地位，以便編者作答。

（二）來函詢問者須附回件郵資及書就地址之信封，並於信封標明「須函覆」字樣。

（三）問題範圍與「影迷俱樂部」同，須關於私人不能公開或答覆過繁者，否則編者有發刊之權。（編者）

袁美雲背約透視

「遊藝界」片面之詞 新提二個條件

誠如十七日申報的「遊藝界」所說：最近電影界中將發動一件訟案，現正在醞釀之中，如果不能消弭，實在是不幸的事：：國華公司與袁美雲的背約糾紛，的確是震動上海影壇的一椿大事。正因為這僵局一旦延長下去，難免大家要面紅耳赤，所以，做一個報人的天責，便是怎樣去減輕它的嚴重性，本報先前已經報導過這事多次，並曾予以客觀的批評。十七日「游藝界」的文字，總括下來的意見是這幾點：（一）國華公司的慫恿，袁美雲居於勉強地位。（二）一千元收據是在柳中浩一「游說」下，袁美雲勉頗簽字。（三）國華公司以簽字為根據，硬要袁美雲履約。

我們對於這事，比較熟悉一點，當然有剖白眞相的義務，我們最不滿意的，是遊藝界顚倒了事實的黑白，僅作了「片面之詞」的報導！大凡一個藝人成名之後，多少對於觀衆方面，留有較好的印象，袁美雲在目前，固然是紅人，國華所以娩請担任部頭戲主角者，原想在袁美雲出品寥若晨星的當兒，給予關心電影事業的觀衆一個滿意的欣賞，所以聘請袁美雲了，相信這事情的成份中，二相情願估多數。至少，那時袁美雲的要拍戲，是十[illegible]足是的事實！國華所希望的，只是袁美雲簽過字後的責任問題，如果不能履行，那是袁美雲的事。據說最近袁美雲表示過，願意加倍退還定洋，或於明年拍戲一部，這個條件已在國華的考慮中了。我們當然願意有一線曙光解決它下，同時，我們更希望擺出事實來請大衆的一個公平的判斷，對於不了解眞相者）嚶語，還得奉勸不必多事暄染。（隱客）

「夫婦之道」主角周曼華 導演鄭小秋

特寫鏡頭

清麗甜蜜的歌喉 周璇灌音出色 唱片半月後可問世

「金嗓子」周璇昨日特為百代公司灌唱「西廂記」中的「花好月圓」歌曲，記者抽空前去參觀，茲將當時情形，概述於下，這，也許是讀者們很想知道的事情罷：上午九時，百代即請到工部局樂隊先行練習伴奏，該隊隊員均西人，由英國，猶太，羅宋人混合組織。灌音室甚為廣闊，作曲家黎錦光大駕光臨，來負責指導，嚴華以另有他事，沒有去。

「周璇於十時半姍姍來遲，因為她隔日為「西廂記」拍了一個通宵，所以起身較遲，到百代後，先練習灌唱一次，後就在另一間發音機試驗，成績清麗甜蜜的歌喉，實在是動人極了，惟以樂隊伴奏聲的不甚調和，共試灌有五六次之多，至十二時半才正式灌唱「花好月圓」唱片。

在灌音中，由影播記者張文傑攝照，電光閃耀，空氣呈熱鬧不少，灌音畢，已一時將近，然後由百代公司華人經理傳祥與遨宴周璇及黎錦光等於梅龍鎮酒家，周小姐很健飲，吃了一大飽後再由傳當局倔車送她到國華公司去拍攝「西廂記」。

據百代公司傳先生說，當天邀工部局伴奏的酬勞，一個上半天須五百多元，周小姐的灌唱酬勞為二百元，再加其他用費，每一唱片成本須二千元，在半月以後，即可問世了。（星谷）

新片情報

「賽金花」將完成

合衆公司的「賽金花」，開拍至今，已經一個多月，內定將在本月二十日前全部完成，在言幾天，合衆藏內空氣緊張，京來在搭最後一場的場面，自明天起，就可動手開拍，這個場面，是描寫賽金花的暮年晚境，這時正在戰爭爆發期中，（其實她在戰前逝世的，現在拖後一年，那是要增強戲劇效果的緣故。）她在臨死前說：現在不是個入的力量可以搶救世界了，我是已經過去了，希望年青的人們起來吧！如此改動，確很有力了。

★ 「三笑續集」念一日公映

藝華公司的「三笑」公映以後，極博多數觀者的歡迎，因此，就有續集的攝製，現在這部「三笑續集」已經決定本星期四起在國聯大戲院公映，該片仍

★ 金城念一晚公映「打漁殺家」

路明赴香港後拍攝之「打漁殺家」係與王乃東等合演的一部古裝片，情節相當激埽，該片獲檢查會通過，繼金城「秦淮世界」後，於念一日夜場公映。

★ 白雪公主將公映

國聯公司攝製之「中國白雪公主」，是陳娟娟領銜主演的一部兒童教育片，該片已於前晚攝竣，不久即將在「新光」公映云。

★ 滬光下期映「薄命花」

滬光下期片，業已派定為顧蘭君，李英主演的「薄命花」，該片由中國聯合影業公司發行。

★ 由李麗華嚴化主演。藝華宣傳部，為要強調觀衆的注意，特地編印特刊，以廣號召力云。

國華公司小生 徐風學唱京戲

早起吊嗓頗形熱烈

在上海電影界中，徐風可以算是一個著名小生，國華公司中有三隻「吊」，那便是舒適，白雲和他了。徐風平日的足跡，除溜溜舞場外，甚少在交際場所發現他，這證明徐風的私生活是比較嚴肅一點的。近來，徐風想出了一個消遣的辦法，這，便是自拉自唱式的京戲，據說徐風對於學京戲，一顆心非常堅決呢？每天清晨，康腦脫路並不顯得靜穆，因為徐風在這時候，正在開始他的第一課呢，吊吊嗓子，試試自己的喉曨，阿好，這工作，從打定主意起，至今還沒有中斷過一次，

據說有一百五十元 小王莉莉酬勞 至今分文未看

在舞國里，提起小王莉莉這四個字，現在可以說已經響亮一點了，這，恐怕是拍電影的緣故吧！原來小王莉莉在湯傑編導的「王先生夜探殯儀館」中，担任着自殺女郎一角：她的鏡頭雖然不多，但那種不大不小的地位，比較跑龍套之流，當然有天地之別了。當初，邀請小王莉莉拍戲的人，曾允許下以一百五十元的酬勞，然此項諾言，迄今分文未着，以致小王莉莉不大高興了。電影界規例中有一條說，做臨時演員．每天亦有一元到二元的薄酬，小王莉莉的一百五十元酬勞，果然有誇很的成份，據她自已說，分文未着確是事實，想最近幾天之內，她終可以拿到一點的。小王莉莉最近為了此事，不平之色時露於外表，記者除報導之外，在[illegible]裏奉勸一句：「大約你的銅鈿就可以[illegible]頭了？」

今日電影

金城	滬光	新光	大光明	南京	國泰	大華	大上海
秦淮世家	珍珠塔	王老虎搶親	蠟像館血案	迷樓飛燕傳	江湖異人	魂斷蘭橋	刦花盜珠

香妃 [redacted]

中央	亞蒙	麗都	巴黎	光陸	金門	琛斐	杜美
隋宮春色	鄉下大姑娘	娓娜琦珈	歌后情擬	二個世界	暴客祕史	護花大俠	血雨腥風

平安	光華	西海	明星	恩派亞	浙江	山西	九星
夜花香	黃天霸	瀟湘秋雨	風塵雙俠	古塔盜寶記	上集黑海盜	碧雲宮	邊城壯士

榮金	卡德	卡爾登
活祭	描金鳳	天長地久

訂閱本報權益重重
訂閱處本社或山東路二二一號五洲書報社
每晨送到 月收元半

電影日報
出版者：電影日報社 牯嶺路二十號
代訂總售：五洲書報社 山東路二二一號
電話九二四七六
各報攤均售
總編輯 許新裕

十大巨片選舉

選舉對象，以廿八年度出品為限（片名列表於后），讀者須就確實經驗選出十大巨片，填入下刊之選舉票，並署明姓名地址，剪寄本報，以便將來得獎時核對。本報根據讀者之投票票數。決定十大巨片之一，二，三：：為何片（此下以此類推），並備獎品，分贈讀者，中獎辦法如下。

1 全數猜中者：（即第一，第二：：全數和開票時號碼次序相同者）各贈大光明戲券五張，以十五名為限，遲到者移入第二獎。

2 猜中九名者：（即第一，第二：：九片和開票時號碼次序相同者）贈國聯戲券三張。以二十名為限，遲到者移入第三獎。

3 選出之片與開票影片相同者（不按次序）各贈閱本報一月。

截止期定十一月廿五日（過期無效）而於十二月一日開票，屆時並當公佈得獎名單之姓名及地址，以昭信實。

片名：六十年後上海灘　小俠女　楊乃武　碧玉雄心　化身人猿　孟姜女　楚霸王　林冲雪夜殲仇記　三劍客　神祕夫人　桃色慘案　影城記　王熙鳳大鬧寧國府　生死恨　新地獄　夜明珠　李三娘　金銀世界　四集化身姑娘　播音臺大血案　香江歌女　織女下凡

麻瘋女　女子公寓　女少爺　風流寃魂　少奶奶的扇子　木蘭從軍　武則天　一代尤物　慾魔　歌聲淚痕　王先生吃飯難　紅粉飄零　一夜皇后　燕子盜　紅花瓶　雲裳仙子　三集化身姑娘　琵琶記　王先生與二房東　王先生與三房客　七重天　王寶釧

李阿毛與唐小姐　費貞娥刺虎　葛嫩娘　文素臣頭集　白蛇傳

廿八年度
十大巨片選舉
電影日報主辦

（一）
（二）
（三）
（四）
（五）
（六）
（七）
（八）
（九）
（十）

選舉人姓名：
地址：
年　月　日
（無本票者獎品作廢）
四

老子曰

銀色鴛鴦譜

藍蘭孫師毅（汪俊）

提起藍蘭，在話劇界中，現在是無人不知的了，「花濺淚」中的米米，便是她扮飾是，現在她與夏霞，台上海劇藝社的兩根藍柱呢！藍蘭原名藍馥清，是山東人，說話是常走鼻音，有「唔女郎」安秀麗丹風味，她的皮氣獨特，但演戲却極好，初次在「女子公寓」一片中露臉；接着「國華」的「董小宛」中飾太后一角，又在「黑天堂」中客串一次，現在又與周曼華，徐風，為金星演「夫婦之道」時裝片了。

孫師毅是聯華的編劇者，曾經編過阮玲玉主演的「新女性」劇本，後來「電通」蝍起，他就棄馬投入，為電通宣傳部長，一面又忙於編寫劇本，但未曾寫竣，而「電通」不久就關門了。現在，孫師毅遠走陪都，拍任着中製編劇事務，留下了太太藍蘭在上海，好像程步高和談瑛一樣，雖然現在他倆很隔膜，不久或許會重溫舊夢的。孫師毅和藍蘭，在「銀色鴛鴦譜」中，可以算是神祕的一對了。

電影小說 天涯歌女

周璇白雲主演 吳村導演 （三四）·阿許·

小蘭嘴上的口紅粉香傳進了胖子的鼻子。「該死！該死！」胖子是樸實的人兒，當然看不慣搽脂塗粉的姿勢，所以說了一句。「走吧！」小蘭看見胖子的工作完畢了，就鼓起嘴命令着。「我不走，你怎麼不進去。」「你管不着，走你的。」小蘭依然漲紅了頰顯，好像有點不開心的樣子答着。「唔……」一個敷衍地說出半痛半癢的話兒。

小蘭露出不快愉的面色了，一面跑近胖子的身邊，預備拉起他的手來咬一下，一面威脅地說道：「不走……」當然，胖子的胆小老早有了「定型」，現在看見小蘭要咬他，就急忙地說：「好。……我走！我走！……該死！該死！」依照胖子的看法，他以為小蘭搽得像馬路天使一樣，實在是太不理智的做法，所以喟感地嘆出了「該死」「該死」的話兒……

胖子剛剛走出去，白龍已經氣喘喘地奔過來了，冷不提防用報紙掩住了小蘭的眼睛，他的舉動是那樣的敏捷，迅速，所以使小蘭莫明其妙起來，急急的問道：「誰？不放我要喊了，媽！」

運用最新手術 負責根治
痔 瘻
俗名 偷糞鼠
特殊貢獻 收價特廉
時間：上午九時至十二時止 下午三時起至六時止
·中華健康會謹啟·
痔瘻專家 宋國偉 醫師
大華戲院對面靜安大樓二樓二三二號
電話三七二一四號

海上時裝總樞鈕！
迪安 女子時裝公司
電影女明星口衆一辭贊美！
式樣一九四一年 貨色垂久而不朽！
靜安寺路三五六號 電話三七六四六號

·國華影業公司主辦·
國華照相館
高雅仕女交口稱譽
技術高人一等
出品有目共賞
貴州路一一二號電話九二六九〇